

**CUTICERIN®**

Mažai limpantis tulle gras tvarstis

**A�rasė**

Tvärsciai „CUTICERIN®“ yra gaminami iš lygaus acetato audinio su plonu tinkeliu ir vandeniu atspariai tepalo danga.

**Vekimo būdas**

Tvärsciai „CUTICERIN®“ veikia kaip su žaidu beiliantis sluksnais tarp žaidžios ir antrinio tvartvio. Reito audimo struktūra leidžia eukstutai pagal tvarstį ir sugeriajamai antrinį tvartį, p.vz., „MELOLIN®“. Tvärsciai yra padengti mažai limpančiu tepalu, kuriuo mažau skaudėti keičiant ar nuimant tvartį.

**Indikacijos**

Tokiomis paviršinėmis eukstudsančiomis žaidžioms tvarkyt:

- Nudėgimai
- Spinduliuotės sužalojimai
- Nutrodinimai
- Dailies odos storio transplantaty donorinės vietas.

**Kontraindikacijos**

Nendokumentuoti pacientams, kurie yra alergiški bei kuriam iš komponentų:

- Petrolatumas
- Parafinas
- Vilnos vaško alkoholis.

**Atsargumo priemonės**

Nedeliskomis kreipkitėsi į gydytoją dėl visų sinykų žaidžių ir nudėgimų arba jeigu atsirdara paraudimas ar diskomfortas. Jeigu abejote, kreipkitėsi į gydytojų patarimo dėl žaidžios sunkumų.

Jeigu atsirdariai jautrumo arba sudringimai požymiai, nustokite naudoti ir kreipkitėsi į gydytoją. Tvärsciai „CUTICERIN®“ yra gaminiam, skirti naudoti tik vieną kartą. Priemonės negalima naudoti pakartotinai. Gali atsirasti kryžminis užterumas iš gydymas gal būti neveiksmingas. Atdarai tvarsčiai mažai paželdiamas sterilius barjerias, todėl bet kokių neapnaujodamų tvärsciai negalima laikyti vienamis naudojimui. Jeigu manote, kad naudojant šią priemonę jukvo rintas incidentas, praneškite apie tai gamintojui ir savo kompetentingai institucijai. complaints@smith-nephew.com

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies; drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

drabužių ir patalynė, prie kurio pridžiūvių šis gaminis, gali lengvai užsiplėsnoti.

Gaisro pavojus: nerūkykite ar nesirinkinkite prie atviro ugnies;

**Smith+Nephew**

**CUTICERIN®**  
Licht klevende vetgaasverband

**Omschrijving**  
CUTICERIN®-verbanden zijn bedoeld voor gebruik door zorgverleners of voor gebruik door patiënten die een aangewijzing van de enige zorgverlener hebben gekregen. De verbanden bevatten geen medicijn en kunnen alleen worden gebruikt volgens advies geven aan patiënten over het aanbrengen, controleren, verwijderen en afvoeren van het verband, zoals beschreven in dit document.

**Gebruiksaanwijzing**

1. Reinig de wond volgens het lokale medische protocol.
2. Kies het juiste formaat verband en trek het zakje open.
3. Leg het verband met handschoenen en een pincet in één leuke taart op de wond, in direct contact met het wondoppervlak.
4. Bindend indien een secundair absorberend secundair verband, bv. MELOLIN®. De verbanden zijn voorzien van een coating met een licht klevende zaad die op de tijdens het verwisselen en verwijderen van het verband tot een minimum te beperken.

**Indicatie**  
Bekleding van oppervlakkige exsuderende wonden, zoals:

- Brandwonden
- Stralingsletsets
- Ontvellingen
- Split-thickness skin graft donorplaatsen

**Contra-indicaties**  
Niet gebruiken bij patiënten met bekende allergieën voor een van de componenten:

- Petroleum
- Paraffine
- Olivenolie

**Voorzorgsmaatregelen**  
Voorzorgsmaatregelen die leggen bij ernstige verwondingen of brandwonden of indien de huid rood wordt of geirriteerd raakt.

Raadpleeg bij twijfels een arts over de ernst van de wond.

Als er gevoeligheid optreedt of tekenen zijn van irritatie, stop dan met het gebruik en raadpleeg een arts.

CUTICERIN verbanden zijn een product voor eenmalig gebruik. Het product mag niet hergebruikt worden. Er kan sprake van kruisbesmetting en de kans dat de behandeling is mogelijk niet effectief. Het openen van de verpakking ondertijdt de steriele barrières ongebruikte geopende verbanden mogen daarom niet worden bewaard voor gebruik op een later tijdstip.

Vermijd contact met de ogen, aangezien dit irritatie kan veroorzaken.

Brandgevaar: Niet roken of in de buurt komen van open vuur; kleding en beddengoed waarop dit product is opgedroogd kunnen gemakkelijk vlam vatten.

**Beschikbaarheid van het product**

Code	Afmeting	Verpakking
66045560	7,5 cm x 7,5 cm	Doox van 50
66045561	7,5 cm x 20 cm	Doox van 50
66045562	7,5 cm x 7,5 cm	Doox van 10
66045563	7,5 cm x 20 cm	Doox van 10
66045564	10 cm x 10 cm	Doox van 10
66045565	20 cm x 40 cm	Doox van 25
66045563	7,5 cm x 20 cm	Doox van 25 x 3

\*Handelsmerken van Smith+Nephew  
Datum van uitgave 03/2024, Herziening 01.  
Dit product kan onder een of meer Amerikaanse (VS) octrooien vallen  
[www.smith-nephew.com/patents](http://www.smith-nephew.com/patents)

**BRANDGEVAAR**  
Niet roken of in de buurt komen van open vuur; kleding en beddengoed waarop dit product is opgedroogd kunnen gemakkelijk vlam vatten

**Smith+Nephew**

**CUTICERIN®**  
Let klæbende tylbandage med salve

**Beskrivelse**  
CUTICERIN®-bandager er fremstillet af et glat acetatstof med et fint net og en vandafvisende salvebelegning.

**Virkemåde**  
CUTICERIN®-kompresser fungerer som et sårkontaktlag mellem såret og en sekundærbandage. Den løst vedde struktur gør at eksudat kan passere inn i en absorberende sekundærbandage, f.eks. MELOLIN®. Bandagen er belagt med lett klæbende salve for at minimere smerte under skift og fjernelse af forbindingen.

**Brugsanvisning**

1. Rens såret i henhold til lokale kliniske retningslinjer.
2. Vælg den korekte størrelse baseret på din sårs størrelse.
3. Brug handsker og pincet til at anbringe et lag bandage over såret i direkte kontakt med sårvæfladen.
4. Anlæg om nødvendigt en absorberende sekundær bandage og fastgør den med en fikseringssring eller fikseringsstrimmel.

**Fjernelse af bandage**  
Højlygget af bandageskift afhænger af de kliniske omstændigheder og kan variere fra mere end én gang dagtil til maksimum 3 dage. Bandagen skal dog fjernes, hvis det begynder at tørre ud. Hvis bandagen hænger fast, fjernes den forsigtigt ved at opblæs med en steril saltvandsoplosning. Hvis den sekundære bandage skal skiftes, kan CUTICERIN®-bandagen forblive på stedet, hvis de stadig er fugtige. Når den fjernes eller skiftes, skal det sikres, at alt er fritaget fra bandagemateriale fjerne fra såret. Giv passende råd til patienten ved udskrivningen om hvordan eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**Forholdsregler**  
Som omgående læge ved alvorlige sår og brande eller i tilfælde af ørdejr eller irritation. Hvis du er i tvivl, skal du se læge/hjælp vedvarende sårets sværhedsgrad. Optag størn på overflødsmed eller irritation, bør brugen afbrydes, og der bøges lægehjælp.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigede organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til brug på overflødsmed eller irritation. Hvis du mener, at der er opstået en ernstlig incident ved en brug, stopp med at bruge den og rapportér det til fabrikanten og til den bemyndigde organ.**

**Verwijderen van het verband**  
De frequentie van de verbandswissel hangt af van de medische omstandigheden en kan uiteenloopen van meerdere keren per dag tot na maximaal 3 dagen. Het verband diert echter vervangen te worden zodra het beginnt uit te drogen. Als het verband vastkleft, week het dan voorzichtig los met een steriele zoutoplossing en verwijder de verbanden volledig van de wond. Zorg er dat het verwijderen of wisselen voor dat al het materiaal van het verband uit de wond wordt verwijderd.

Leg de patiënt bij ontslag uit hoe het verband moet worden kontroleerd en wanneer te contact op moeten nemen met een zorgverlener. Voor het product als afval of volgens specifieke klinische protocollen, of gooi het op hygiënische wijze weg na gebruik.

Als u van mening bent dat er tijdens het gebruik van dit hulpmiddel een ernstig incident heeft plaatsgevonden, rapporteer dit dan bij de fabrikant en bij de bevoegde autoriteiten.

**Complaints@smith-nephew.com**

**Kontraindikationer**  
Må ikke anvendes på patienter med klyent allergi mot noen av komponentene:

- Vaseline
- Paraffin
- Ulvvaksalkohol

**Forholdsregler**  
Som legehjælpe umiddelbart for alle alvorlige sår og brande eller ved eventuelt redhet og smerte. Opsøk legehjem hvis du er i tvivl om sårets alvorlighedsgrad.

**CUTICERIN®-bandagen er kun til**